

Regeneración

Semanal Revolucionario.

Entered as Second-Class Matter
Sept. 12, 1910, at Los Angeles, Cal.

LOS ANGELES, CAL., SABADO 6 DE ABRIL DE 1916

NUMERO 233.

Carranza traiciona la Revolucion.

(continúa)

La indignación de Carranza por la actividad de los obreros, actividad que perjudica a la clase capitalista, se denuncia en la siguiente tirada del Manifiesto de Pablo González que venimos comentando: "Se sabe también en este cuartel general, que representantes de la Casa del Obrero Mundial han llegado a El Oro para apoyar a los huelguistas en forma de autoridad, y aunque dicha Casa debe la aprobación de sus principios al movimiento constitucionalista, cree ella que tiene autoridad ilimitada para provocar y conducir a su antojo los destinos de los trabajadores, manteniendo de esa manera a la clase trabajadora en perpetua excitación y agitación constante."

La conducta de la Casa del Obrero Mundial, al enviar sus representantes a El Oro para apoyar a los huelguistas, merece el aplauso de todos los hombres honrados que de veras se preocupen por la transformación del trabajador de bestia de carga que es bajo el sistema de la propiedad privada, en hombre libre, dueño de lo que sus manos laboriosas producen.

Pero para Carranza y sus satélites, la conducta de la Casa del Obrero Mundial es reprochable, porque sin pedir permiso a las autoridades, envió sus representantes a El Oro, y más chocante es todavía para Carranza y sus satélites, que los miembros de la Casa del Obrero Mundial mantengan en constante agitación a la clase trabajadora.

La Casa del Obrero Mundial tiene el deber de hacer en beneficio de la clase trabajadora, todo cuanto pueda, pues que para eso fué fundada. Naturalmente, su trabajo tiene que producir excitación y agitación entre los trabajadores, porque una de las primeras cosas que tiene que hacer es despertar la conciencia de clase que, al despertarse, efectúa un cambio en las relaciones entre el trabajador y el amo, entre el explotado y el explotador. Cuando el trabajador comprende que nadie tiene derecho de aprovecharse del sacrificio de los demás, ya no es el esclavo sumiso que soporta la tiranía del burgués, deja de ser la bestia de carga que sin murmurar acepta la brutalidad del amo. Entonces, se siente hombre y quiere que

todos sus hermanos de cadenas se sientan hombres también y que todos sientan la misma indignación que él siente contra la explotación y la injusticia.

La Casa del Obrero Mundial no debe al movimiento constitucionalista la aprobación de sus principios, como dice Carranza por boca de Pablo González. Los principios de la Casa del Obrero Mundial, son principios de emancipación proletaria que no necesitan la aprobación de nadie para abrirse paso. Esos principios se imponen por sí mismos, independientemente de la aprobación o desaprobación de un individuo o de una camarilla. Si Carranza, que él es el movimiento constitucionalista, aprueba esos principios, entonces debería él, Carranza, estar obligado a respetarlos, y en vez de pretender que los trabajadores se subordinen a él, él debería subordinarse a los trabajadores, si de veras fuera un hombre honrado.

El movimiento carrancista pudo adquirir fuerza, gracias a que los trabajadores de las ciudades, engañados por los astutos políticos carrancistas y por algunos "vivos" de la clase proletaria, entraron de lleno a ese movimiento con la esperanza de obtener ventajas, sin reflexionar que dentro del sistema capitalista el pobre no puede esperar otra cosa que humillaciones y servidumbre, y el sistema capitalista era lo que sostenía el movimiento carrancista, puesto que su programa no abolía el derecho de propiedad privada, origen de la desigualdad económica y madre de la Autoridad que es la encargada de perpetuar esa desigualdad económica, por la cual los pobres se encuentran a merced de los ricos.

Carranza traiciona la Revolución, porque la Revolución no tiene por objeto elevarlo a él ni elevar a nadie a la Presidencia, sino conquistar para el proletario la independencia económica. Oponerse a que los trabajadores obren para acercar, al menos el momento de obtenerla; poner trabas al empeño de los trabajadores de hacer más fácil, siquiera, el camino de su emancipación, es traicionar la Revolución, es un crimen

que la justicia popular no puede perdonar.

La Revolución tiene que abolir el llamado derecho de propiedad para llenar su objeto, que no se otro que conquistar la independencia económica de todos los seres humanos que pueblan México, sin distinción de sexo ni de raza. Pero Carranza se opone a que ese pretendido derecho sea abolido, quiere su perpetuidad, como se comprende por la simple lectura de la parte siguiente del Manifiesto que estamos comentando: "Dentro de los límites del respeto del derecho de los demás, el gobierno constitucionalista reconoce y respeta la justicia que asiste al trabajador cuando procura su mejoramiento, y también, cuando abandona su trabajo por no serle satisfactorio el salario o las condiciones del trabajo; pero del mismo modo el gobierno debe reconocer los derechos de los trabajadores que están satisfechos con su trabajo, así como los de las compañías que piden auxilio para obligar a que sus derechos sean respetados y sus propiedades sean protegidas. No puede ser un derecho de los trabajadores emplear la fuerza contra aquellos de sus compañeros que no aprueban sus procedimientos, ni poner en práctica medios que destruyan los elementos de trabajo de las negociaciones que han causado su descontento."

Con este criterio del carrancismo, criterio que es completamente capitalista porque está basado en el reconocimiento del derecho del burgués de negarse a satisfacer las demandas de los trabajadores, los proletarios deben despedirse de sus esperanzas de obtener su emancipación, o al menos, un mejoramiento, bajo la ferrea de Venustiano Carranza, y no deben olvidar que lo que les acontece bajo el gobierno de Carranza, les acontecerá bajo el gobierno de cualquiera otra persona. El gobierno es una institución que tiene por objeto apoyar en sus rapiñas a la clase capitalista.

Carranza reconoce el derecho que tienen los trabajadores de abandonar el trabajo cuando el salario o las condiciones del trabajo no les convienen; pero ese reconocimiento en nada beneficia a los trabajadores descontentos, porque con el apoyo del gobierno, los trabajadores que no tienen dignidad y que asumen de buena gana salarios mezquinos y condiciones insoportables, ocuparán el lugar

de los que tienen vergüenza y aspiran a su mejoramiento.

Los esquirols serán apoyados por el gobierno, y si los obreros dignos tratan de impedir que entren a trabajar, que les arrebatan el pan de la boca, los esbirros de Carranza sabrán someter a balazos a los que se opongan, como lo hicieron los esbirros de Porfirio Díaz, como lo hacen los esbirros de todos los gobiernos del mundo, y los sacrificios de cinco años de lucha habrán sido estériles.

(Continuará)
CELSE MARQUINA.

El Proceso de "Regeneración"

El abogado Ryckman, uno de los defensores de nuestros compañeros Magón, nos dice que el lunes 3 de este mes fueron llevados intempestivamente a la Corte, ante el juez federal Trippet, para contestar al cargo que se les hace de incitar al crimen por medio de sus escritos en Regeneración.

Nadie se dió cuenta de que los compañeros Magón fueron sacados sigilosamente de sus celdas para llevarlos ante el juez. Al abogado Ryckman se le avisó del caso cuando los presos ya estaban en el salón de la Corte. Tanto misterio es sospechoso. Parece que hay empeño por parte de las autoridades de que el público no se entere de lo que vaya ocurriendo en este proceso.

Toda la diligencia se redujo, según el defensor, pues por falta de aviso no estuvimos presentes en la Corte sus amigos, a que el juez preguntara a nuestros compañeros si se consideraban inocentes o culpables. Nuestros compañeros respondieron: ¡no somos culpables!

El juez declaró en seguida que dentro de unas dos o tres semanas fijaría el día en que nuestros compañeros tengan que ser llevados ante el jurado, y con esto terminó la diligencia judicial.

La situación de los compañeros Magón en las garras de sus enemigos, no ha cambiado. Permanecen incommunicados rigurosamente. No se nos permite a sus amigos que los visitemos. El Marshal ha dictado ordenes terminantes para que Ricardo no reciba ni la visita de su hija. Este rigorismo es especialmente usado con nuestros compañeros presos, pues al resto de los prisioneros se les concede que vean sus familias y sus amigos. Nuestros compañeros están siendo castigados antes de ser sentenciados... ¡Y a eso se le llama justicia!

Las fianzas que se les han impuesto, de cinco mil dólares cada una, fueron bien calculadas por la "justicia" para que nuestros compañeros sufran prisión aun antes de que un jurado los encuentre culpables, porque siendo pobres los camaradas presos, no pueden suministrarlas. Si todos los que estimamos la obra de los hermanos Magón hiciéramos un esfuerzo, en unos cuantos días estarían reunidos los diez mil dólares que se necesitan para ponerlos en libertad bajo fianza; pero no se sabe qué es lo que nos pasa a los trabajadores que, en casos como el presente, en que se hace necesaria nuestra solidaridad, siquiera para que nuestros verdugos no se rían de nosotros, nos mostramos indiferentes y pasivos.

¿Quién ha respondido a la excitativa que se hizo de enviar todos lo que pudieran para reunir los diez mil dólares que se necesitan para las fianzas? ¡Que responda cada uno de los proletarios que dicen amar la causa por la que se sacrifican nuestros hermanos presos! ¡Que cada lector de REGENERACION, con la mano puesta en el corazón, diga: yo he cumplido con mi deber de solidaridad!

Buena voluntad, nada más que buena voluntad, es lo que se necesita para conseguir la libertad de los camaradas Magón. Es cierto que todos somos pobres; pero teniendo buena voluntad, no nos faltará la manera de conseguir dinero para las fianzas. Carlos RAMIREZ.

Carranza como Esquirol

Como una nota que revela el gran progreso alcanzado por los trabajadores mexicanos en sus tácticas para luchar contra el capitalismo, damos la que se refiere a la huelga de trabajadores de los tranvías de la ciudad de México.

La huelga de esos compañeros de cadenas comenzó el 23 de Marzo último. Conductores, motoristas, trabajadores de las vías y de los talleres, todos los que con su trabajo contribuyen al servicio de los tranvías, se declararon en huelga al mismo tiempo siguiendo las tácticas industriales que aconsejan la huelga simultánea de los trabajadores de una industria. Esto debe abrir los ojos a todos aquellos que creen que el trabajador mexicano es incapaz de comprender los métodos modernos de lucha dentro del terreno económico.

He aquí la noticia, que pertenece al "Examiner", de 29 de Marzo próximo pasado: "Ciudad de México, Marzo 28.—Los motoristas, conductores y trabajadores de las vías y talleres de la compañía de tranvías de la ciudad de México, se declararon en huelga este día demandando un 150 por ciento de aumento en sus salarios.

"El tráfico de los tranvías quedó paralizado antes del medio día. Gendarmes armados con rifles disparearon los grupos de huelguistas.

"Al medio día, un corto número de carros fueron puestos al servicio por la compañía. Soldados y gendarmes armados viajaron en todos los carros."

Vemos con gusto los progresos que nuestros hermanos mexicanos han alcanzado en sus tácticas de lucha contra el capitalismo. No se declaran en huelga los trabajadores de una rama de una industria solamente, continuando en su trabajo los obreros de las otras ramas, como sucede en casi todas las huelgas de los trabajadores de los Estados Unidos, sino que, más inteligentes, se declaran en huelga los trabajadores de la industria completa, con lo que ponen en verdaderos aprietos a los burgueses.

Desgraciadamente, el gobierno,

en su papel de perro guardián de los intereses de la clase capitalista, se mezcla siempre en las contiendas entre el Trabajo y el Capital, poniéndose de parte de sus amos los burgueses. Por eso vemos a Carranza haciendo el papel de esquirol tratando de quebrar la huelga con sus esbirros. ¡El amigo de la clase trabajadora hostilizando a los trabajadores! Pero ya estaba advertido por REGENERACION, que Carranza o cualquier otro gobernante tendrá que ser siempre enemigo de la clase trabajadora. ¡No más mentiras! ¡No más mentiras!

Que nuestra próxima acción y la de todos los obreros, sea la expropiación de todas las industrias para moverlas sobre una base de completa igualdad, conforme a los principios del Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911.

CARLOS RAMIREZ.

¡La Iniquidad!

En el transcurso inevitable del tiempo, la iniquidad, emperadora de los seres humanos, más vieja que las edades mismas, ha venido adquiriendo un color amarillento, como las hojas del arbol que se tornan amarillas, y por fin se desprenden al entrar el invierno.

La iniquidad es vieja, está en el momento preciso en que tiene que caer, con todas sus causas, y los que a ello se oponen, tendrán que enmudecer, la razón enseñará al que sufriendo, ignora lo que causa su dolor, su lomo lacerado por el fuste irreconciliable del verdugo ha continuado por el largo camino de la existencia sin intentar siquiera buscar la mano que chasquea el látigo que le hace verter sangre... y para algunos de esos seres degradantes de la especie humana, la palabra más ofensiva es la palabra más santa, la palabra: ¡REBELION!

La iniquidad existe desde que el hombre dijo "Esto es mío, y eso es tuyo", de ahí dimanó el sistema de propiedad privada, manantial inagotable de sufrimientos para los desposeídos, origen de la desigualdad de los seres humanos.

Constituida una sociedad basada en la desigualdad de los seres que la forman, es muy lógico admitir que no puede haber felicidad para los que componen el número de los desposeídos, y lo que causa real muina es ver que hay proletarios que no agusan su ingenio para deshacerse del pesado fardo que de una manera verdaderamente lamentable, lleva sobre su va sangriento cuerpo.

El poderoso, el heredado, no puede, bajo ningún concepto, obligar al más mínimo sentimiento fraternal para el obrero; sencillamente por que este último puede, en un momento dado, rebelarse, y el rico, el potentado, tiene indiscutiblemente que procurar la manera de asegurar "sus intereses": de esto se encarga la autoridad, fiel interpostora entre el débil y el fuerte; alcahueta del rico, tarántula que está dispuesta a inyectar su veneno en las arterias del pobre, del creador de la riqueza.

En el actual sistema de propiedad privada, millones de seres humanos se ven obligados a cojer una torta de pan para no morir de hambre, y la Autoridad estira su brazo ensangrentado, sepul-

tando en un abismo al que por no tener empleo, sentía la imperiosa necesidad de satisfacer el hambre que le roía las entrañas. Ante la Autoridad no puede el acusado más que permanecer indiferente a la sentencia, pues toda protesta de parte del hambriento por hacer entender al juez que el hambre es la única tormenta insufrible para el ser humano, resulta inútil, pues la misión de la Autoridad es velar por los intereses del rico.

Pero los potentados no pueden dominar la situación por más tiempo; el mundo del ocio cae, los esfuerzos de parte del que hasta ayer fué el que disfrutó del producto de sus leyes, hoy hace esfuerzos vanos para sujetar los últimos descubrimientos de la filosofía, y un mundo de mayor bienestar para el pobre está a las puertas del horizonte que cerca se divisa. Somos millares de obreros conscientes los que no suspendemos nuestra lucha en contra de la tiranía, sin que nos arredre que haya obreros que creen en la fuerza de sus amos, cuando los amos mismos confiesan su debilidad ante la invencible fuerza de los hechos, tanto más peor para los que creen imposible vivir sin amo que los robe, sin curas que les venda "gloria", y sin policía que les desgarrotazos!

¡El mundo de los parásitos está en agonía, el soñado mundo del trabajo nace!

¡VIVA TIERRA Y LIBERTAD!

RAUL PALMA.

Se Exhibe.

Otra de las verdades dichas por nuestros compañeros presos, los hermanos Magón, ha quedado ya comprobada por confesión propia del carrancismo.

Los hermanos Magón han repetido muchas veces que el radicalismo de Carranza es falso; que Carranza, por el mero hecho de haberse erigido verdugo del pueblo mexicano, encaramándose al poder; no era radical; que su amistad a los obreros era la fingida del político que soba al trabajador en el lomo para obtener que le ayude a encumbrarse, pero que le vuelve la espalda y se convierte en su enemigo una vez encumbrado; que Carranza hablaba de reivindicaciones cuando era un simple aspirante al poder y que una vez en el se aliaría a los ricos, y que su anti-clericalismo no era mas que para atraerse a las masas (que en su mayoría son anti-clericales) y a la vez ejercer venganza sobre los frailes actuales que, por ser partidarios de los "científicos", son sus enemigos políticos.

Esas verdades tantas veces repetidas por nuestros hermanos presos, han venido siendo comprobadas por el mismo Carranza con sus hechos. Una vez en el poder Carranza ha vuelto las espaldas a sus antiguos amigos, los obreros, y los ha venido persiguiendo y acozando de diferentes maneras.

Una vez en el poder, Carranza se ha aliado a los ricos. Por defender los llamados derechos de los ricos fusila a los rateros, quiebra huelgas mandando a ellas sus tropas contra los huelguistas y para proteger a los esquirols, suprime la Casa del Obrero Mundial de México y, en una palabra, da el lado ancho del embudo a la clase capitalista, hasta el grado de devolver a Terrazas las grandes extensiones de terrenos que durante la época de Díaz logró apropiarse.

Ahora, el mismo Carranza, el co-

curas Carranza, por boca de su lacayo Elias Calles y con motivo de la alharaca que han armado seis apólitos temerarios que el mismo Barbas de Chivo expulso de Sonora, este descubre que persigue a los frailes no porque los odia por ser frailes, sino por partidarios de los "científicos".

Dice Calles, o sea Carranza: "A esos individuos (los frailes) se los expulsó después de haberseles comprobado de manera que no deja lugar a la menor sospecha, que han desplegado una actividad extraordinaria laborando en pro del nefando partido "científico..." Eso es precisamente lo que han dicho siempre los Magon: que Carranza persigue a los frailes por cuestiones políticas, a la vez que pretende apacientar ante los proletarios que es libre-pensador, cuando en realidad es religioso.

Y quien no quiera creer que Carranza es un fanático religioso y este empeñado en creerlo aun un hombre progresista porque le dio atole con el dedo con sus mentidos radicalismos, vea lo que sigue diciendo por boca de su Gobernador del Estado de Sonora, Elias Calles: "...quiero que todo el mundo sepa que la expulsión de esos malos ministros de Dios, no constituye un acto de enemistad del gobierno constitucionalista hacia la religión católica..."

Esa es la profesión de fe de Carranza. Ahora vease su alianza al Clero con lo que sigue diciendo Calles: "Si la Iglesia Católica desea enviar sacerdotes honrados en sustitución de los expulsados, las autoridades constitucionalistas les darán la bienvenida; mas aun, se recibirá con gusto a todos los sacerdotes que vengan a nuestro territorio y se les darán facilidades para el cumplimiento de su misión."

Mas claro no canta un gallo. Desengañados, compañeros, Carranza es un hipócrita de alta escuela, peor que Porfirio Díaz. Pero a la vez es un imbécil y se descubre solo.

La mentira no dura mucho tiempo oculta. Esas declaraciones de Carranza por boca de su lacayo Calles, declaraciones que han sido publicadas por la prensa de Los Angeles y que ahora copio del diario carrancista "El Triunfo", de Monterrey, Nuevo Leon, de Marzo 28 pasado, vienen a demostrar que Carranza es amigo y sostenedor del Clero.

Así, pues, Carranza, como los Magon lo han dicho tanto, es amigo y sostenedor del Capital y del Clero.

¡Muera Carranza! ¡Viva Tierra y Libertad!

CARLOS CEJUDO.

¡Traición!

Traición lisa y llana es la que comete Venustiano Carranza al oponerse a la Revolución. Traición, porque diciéndose él mismo ser hijo de la Revolución debería seguir la corriente de ésta y no ponerle dique; traición, porque llamándose él mismo revolucionario, obra en contra de la Revolución, se pone fuera de ella y grita: ¡Basta! ¡Basta ya de Revolución! ¡Que se haga la paz!

¿Por qué basta? ¿Con qué derecho personalidad alguna o camarilla puede decir, basta, a una Revolución? ¿Cree el carrancista que él es la Revolución? Risa daría tal pretensión, si ella no tuviera como resultado el mayor de los crímenes: el de poner obstáculos al desarrollo de la Revolución.

Porque la Revolución no es una reyerta de chiquillos inexpertos en la cual puede ser lícito intervenir para evitar un mal, hijo de la inexperiencia. La Revolución es un fenómeno social que todos debemos ver con seriedad y con seriedad. La Revolución es el resultado de una condición que se hace insostenible, de una situación intolerable, y para que la Revolución pueda detenerse, deben desaparecer esa condición insostenible y esa intolerable situación.

¿Se ha llegado en México a este caso? Con excepción del territo-

rio controlado por las fuerzas revolucionarias partidarias de la explotación en beneficio de todos, que son las que operan en el Sur del territorio mexicano, y de territorios menos extensos en otras regiones del país, el resto sigue sufriendo males semejantes a los que produjeron la formidable catástrofe que se llama Revolución Mexicana. ¿Como, pues, poner un ¡basta! a la Revolución?

La Revolución no necesita de un ¡basta! emanado de un individuo o de una camarilla, sino de una transformación de las condiciones económicas, políticas y sociales insostenibles, por otras que estén más de acuerdo con las aspiraciones populares. Carranza y su camarilla no son la Revolución, para que ésta pueda concluir según los deseos de él y de sus satélites.

Pero a Carranza y a los suyos les urge la paz, la paz, burguesa, por supuesto; la que está basada en el respeto al derecho de propiedad privada y el principio de Autoridad, que es la única que puede resultar de una oposición a la Revolución, si esa oposición llegase a sofocarla, y por lo mismo, son traidores a la Revolución, y traidores brutales que echan mano de los procedimientos tiránicos que produjeron el movimiento armado que ellos quieren suprimir.

¡El terror! Esta es la arma que han adoptado, sin recordar que esa arma cayó mellada y sin prestigio de las manos expertas del viejo tirano Porfirio Díaz, a las primeras manifestaciones de la rebeldía popular.

Y el terror es practicado por el carrancismo armado y propagado y sancionado por los periódicos protegidos por Carranza. He aquí un párrafo copiado de "El Pueblo", diario carrancista de la ciudad de México, correspondiente al 3 de este mes: "Mas como desgraciadamente no es posible obtener la paz, en las circunstancias presentes, sino POR MEDIO DE LA GUERRA CRUEL E IMPACABLE, el Constitucionalismo está en el deber de proseguir la con decisión y empeño, y pensar que ahora copio del diario carrancista "El Triunfo", de Monterrey, Nuevo Leon, de Marzo 28 pasado, vienen a demostrar que Carranza es amigo y sostenedor del Clero.

Así, pues, Carranza, como los Magon lo han dicho tanto, es amigo y sostenedor del Capital y del Clero.

¡Muera Carranza! ¡Viva Tierra y Libertad!

RICARDO FLORES MAGON.

(1). Publicado en Febrero 19 proximo pasado en este mismo semanario, y por creerlo oportuno, agregamos nosotros después del convenio entre Carranza y Wilson para acabar con la Revolución expropiadora de México: que con tal de subir al Poder no le importa a Carranza desender a la ignominia.

CRUZ JUAREZ.

EXTRANJEROS PERNICIOSOS.

Carranza está poniendo en vigor el artículo 33 de la Constitución política de la República Mexicana, que prevee que todo extranjero que de alguna manera se haga nocivo a la sociedad, puede ser deportado a su país de origen.

La aplicación de este artículo ha tenido esta particularidad: la de recaer únicamente contra personas de origen extranjero que, por sus actos, se han atraído la inquina de los múltiples tiranuelos que han pesado sobre el pueblo mexicano. Todo extranjero que se ha atrevido a criticar los desmanes de los gobernantes mexicanos, ha sido expulsado del país como "pernicioso," aunque su crítica haya sido justa, aunque con su criterio haya procurado señalar al pueblo oprimido males que es preciso extirpar para el

bien común. Esos han sido, en su mayor número, los extranjeros que han sufrido la aplicación del artículo 33 de la Constitución.

Se persigue, en suma, al extranjero que movido por sentimientos humanitarios, trabaja por liberar al pueblo mexicano de las garras de la tiranía. No se persigue al extranjero que explota a las masas. Para el explotador, hay toda clase de libertades, hasta la de matar impunemente a los trabajadores como a diario sucedía en las fincas de Tierra Caliente.

Los usureros, los hacendados, los dueños de casas y de toda clase de negociaciones, de origen extranjero, se han sentado y se sientan a la mesa de los tiranos de México; pero los extranjeros de la clase trabajadora que llevan a México ideales de emancipación humana; los inteligentes obreros extranjeros que llevan a México ideas que aprendidas por los mexicanos ponen en peligro el maldito sistema de explotación del hombre por el hombre, esos son marcados por el gobierno para expulsarlos del país.

Carranza a prometido expulsar a todos los compañeros de origen extranjero que se encuentren en México. De meses atrás, la prensa carrancista ha venido quejándose de la actuación educadora de esos dignísimos compañeros, preparando así el terreno para que, cuando la expulsión ocurriera, no causara mucha impresión.

Muchos de esos compañeros han peleado en las filas carrancistas. Carranza los utilizó entonces; no se fijó que eran extranjeros. Lo que le importaba era que dieran a su bandera cierto barniz de obrerismo, para atraerse a toda la masa obrera.

Después del sacrificio, la expulsión. Ahora le estorban esos agitadores obreros, porque están predicando al pueblo que todo gobierno es tiranía, y que la clase trabajadora será libre solamente cuando tome posesión de la riqueza social y la declare propiedad de todos, hombres y mujeres.

Protestemos todos contra las intenciones de Carranza de deportar a nuestros hermanos extranjeros. Que expulse Carranza a los burgueses extranjeros; pero que no toque a los trabajadores de origen extranjero que predicán nuestras ideas anarquistas.

Enviense las protestas a Venustiano Carranza, Queretaro, Qro., México.

Que no quede un solo trabajador sin protestar. Hombres y mujeres, a cumplir con vuestro deber de solidaridad.

Sacamos a nuestro hermano Juan Hernández García del presidio y lo salvamos de la muerte con nuestras protestas. Salvemos ahora a nuestros hermanos de origen extranjero que predicán nuestros ideales.

CELSE MARQUINA.

El regimen de Diaz.

Por si todavía hay quien dude que Venustiano Carranza esta comprometido con Woodrow Wilson a restaurar el sistema porfiriano, se pone el gobernador carrancista Enriquez, del Estado de Chihuahua, ha decretado la devolución al general Luis Terrazas, de las haciendas, minas, terrenos, casas y cuanto poseía dicho "científico" en el Estado.

Sabido es que Luis Terrazas es el terrateniente mas rico del mundo. Los soldados carrancistas deben convenirse de que luchar por encumbrar a un hombre a la Presidencia, es dar su sangre por echarse encima un nuevo tirano.

La solución no está en conseguir un buen gobierno, sino en no tener ninguno, porque todo gobierno es malo.

La sangre proletaria derramada para encumbrar a un gobernante, es sangre que se derrama para perpetuar la esclavitud.

Querer gobierno, es querer verdugo. ¡Abrid de una vez los ojos, hermanos proletarios!

¡Que gobierno puede atreverse a despojar al rico en beneficio del pobre?

ANGEL CONTRERAS.

Notas de la Intervencion Americana

Una gran confusión reina en las noticias que la prensa diaria americana da de las operaciones de las columnas invasoras de Pershing y de Dodd, así como de los movimientos de las fuerzas de Villa y de las de Carranza.

En el numero anterior de Regeneración se dijo que la toma de Ciudad Guerrero por Villa ocurrió el 30 de Marzo. En realidad, el asalto y toma de dicha plaza ocurrió el 27.

El 29 de Marzo, según las noticias que publica la prensa americana, las fuerzas americanas de Dodd sorprendieron un campamento villista en San Geronimo, 18 millas distante de Ciudad Guerrero. El patriotismo americano da a esa sorpresa comun en todas las guerras, las proporciones de una gran batalla.

Dicen los periódicos que Dodd con unos doscientos soldados americanos, sorprendió a 500 mexicanos, quienes resistieron un tanto el ataque de los americanos, para echar a huir después a los cerros cercanos, resultando de la escaramuza, 30 mexicanos muertos y solamente cuatro americanos heridos. Es que los soldados americanos deben ser de hierro, pues no puede uno explicarse de otra manera la notable desproporción que hay entre las bajas ocurridas por una y por otra parte. ¡Ni un solo muerto americano, mientras los mexicanos mueren como moscas!

Esta noticia no puede ser creída. La razón indica que algunos muertos debe haber habido también entre las fuerzas americanas, o que, al menos, debe haber sido mayor de cuatro el numero de sus heridos, y mas, si se tiene en cuenta que la lucha duro cinco horas, a no ser que los mexicanos, durante esas cinco horas, se hayan entretenido en disparar sus fusiles al sol.

Tampoco puede creerse que hayan sido unos doscientos los soldados americanos que sorprendieron a los 500 mexicanos, y no puede creerse, porque entraron en acción tres regimientos americanos de caballería: el séptimo, el décimo y el decimotercero. Cada regimiento no tiene menos de 500 soldados, de manera, que no menos de mil quinientos americanos fueron los que sorprendieron a los mexicanos.

Ahora bien; en una acción de unas cinco horas de duración, una masa de mil quinientos hombres, ofrece un gran blanco al tiro de 500 soldados, y si de estos 500 soldados, que en este caso son los villistas, mueren 30, no es aventurado decir que, cuando menos, el doble de este numero, unos 60 americanos, murieron en la acción y que el numero de sus heridos, forzosamente, tuvo que haber sido mayor de cuatro, a no ser que los mexicanos carguen sus fusiles con alfileros.

Después de esta escaramuza, se ha sostenido una verdadera cacería para atrapar a Villa. Una nube de partidas de americanos recorren la Sierra en todas direcciones, y las noticias de los encuentros se multiplican en las columnas de los periódicos americanos; pero relatado todo de una manera vaga, sin citar fechas, lugares o circunstancias, todo lo cual indica que se trata únicamente de animar al proletariado americano a que empuñe el fusil, al ver que con tanta facilidad son vencidos los mexicanos. Los periódicos americanos, invariablemente, dicen que en los encuentros han muerto tantos o cuantos mexicanos, y por parte de las fuerzas americanas, ni un solo herido resulta. Contando todos los muertos habidos en los innumerables encuentros entre mexicanos y americanos, el "Herald" del día 4 de este mes dice que 300 mexicanos han perecido y unos 200 han sido hechos prisioneros. Ni un muerto americano. Lo dicho: los americanos son de hierro, o los mexicanos se divierten tirando a los moscas, mientras reciben el fuego gaseoso de los soldados del Tio Samuel.

Ha corrido el rumor de que Villa resulto gravemente herido en la ac-

ción de Ciudad Guerrero; pero el rumor ha resultado falso. Ahora, nadie sabe donde esta Villa. Algunos suponen que intenta tomar la ciudad de Chihuahua, y Dodd se ha encaminado hacia ese rumbo con la esperanza de interceptarle el paso. Un formidable combate se dice que esta siendo librado entre Chihuahua y Ciudad Guerrero.

Otros aseguran que Villa se dirige hacia Parral y que les lleva a las fuerzas americanas algunos dias de delantera. Pershing ha establecido su cuartel general en Ciudad Guerrero.

Gran ansiedad se manifiesta en los círculos militares americanos, por la circunstancia de que ya no son suficientes los 10,000 soldados americanos para llevar adelante la campaña, tanto porque aumentando en longitud constantemente la línea de comunicación de Columnas al lugar en que se encuentran las fuerzas expedicionarias mas avanzadas, hay que aumentar, también, el numero de soldados que protejan esa línea de comunicación, cuanto porque cada vez se hace mas extenso el territorio en que se está llevando a cabo la campaña contra las guerrillas mexicanas esparcidas por todas partes.

Además, por la Ascension, mexicanos armados se están congregando, según los periódicos burgueses, para atrapar los convoyes americanos, y como el mismo peligro existe por otras partes de la línea de comunicación, el gobierno americano se ha visto en la necesidad de hacer custodiar los convoyes con numerosos soldados.

Para reforzar la expedición de Pershing han cruzado mas batallones americanos la línea mexicana. Unas semanas mas, y todas las fuerzas federales americanas que se encuentran a lo largo de la frontera, tendrán que ser internadas a México, y ocuparán su lugar las milicias de los Estados.

Las autoridades militares han perdido la esperanza de capturar a Villa en unos cuantos dias, y consideran ahora que se trata de un asunto que durara meses, pues Villa se acerca a gran prisa al Estado de Durango, donde encontrara las fuerzas de Canuto Reyes, Calixto Contreras y los hermanos Arrieta.

Un rumor ha venido a aumentar la gravedad de la situación de Wilson y de Carranza. Se dice que Obregon trata de dar un golpe militar, destruyendo a Carranza y oponiéndose a que continúen invadiendo a México las fuerzas americanas.

La situación del pobre Barbas de Chivo es crítica, muy crítica. ¡El pobre diablo soñaba con que las bayonetas americanas lo sostendrían!

Dícese que Obregon ha dispuesto la posesión de fuerzas carrancistas, que en realidad son obregonistas, de tal manera, que induce a pensar que trata de cargar contra las fuerzas americanas.

También se dice que cerca de la línea de comunicación del ejército americano, tiene Obregon 25,000 hombres.

Las autoridades militares americanas confiesan que Villa ha podido escapar gracias a las informaciones contradictorias que dan los habitantes de la región serrana sobre su paradero.

nas han hecho lo que han podido. Ahora, deben salirse inmediatamente. El tratado entre el gobierno americano y Carranza, expresa que las fuerzas americanas deben salir del país cuando pierdan las huellas de Villa."

Esta declaración de García indica que Carranza, amedrentado por la actitud de Obregon y por el descontento del pueblo por su debilidad de haber permitido el paso de fuerzas americanas a territorio mexicano, trata ahora de ganarse la simpatía popular im-

pidiendo que siga adelante la marcha de las fuerzas americanas, las que se encuentran ya a 350 millas al Sur de la frontera.

Por lo pronto, Pershing no va a enviar mas adelante sus fuerzas, porque sin el uso de los ferrocarriles, el problema del aprovisionamiento se hace mas difícil de resolver. Carranza, a pesar de su estrecha amistad con Wilson, no se ha atrevido a dar el permiso para que las fuerzas americanas hagan uso de los ferrocarriles, temeroso de disgustar todavía mas al pueblo mexicano.

Se dice que Villa se encuentra en El Sauco, 100 millas al Sudeste de la ciudad de Chihuahua, donde una gran fuerza de simpatizadores se ha reunido.

Pershing pide refuerzos, pues lo que los americanos consideran como una derrota de los mexicanos en San Geronimo, ha dado como resultado que los pequeños grupos de mexicanos que se esparcieron por la serranía, han aumentado considerablemente su fuerza con nuevos voluntarios.

Las últimas noticias que aparecen en los diarios del día 7 de este mes, dan como seguro que Villa se encuentra ya a unas cuantas millas de la ciudad de Parral, y que se le han unido 2,000 hombres en aquella región.

Las fuerzas americanas se encuentran por Satevo, 70 millas al Noroeste del Parral.

En un telegrama que Alvaro Obregon envió el 6 de este mes a Andrés García, el Consul carrancista en El Paso, se ve que, según Obregon, las fuerzas americanas deberían comprender que su misión ha terminado, con lo que se entiende que a Carranza ya le llega la lumbre a los aparejos con el descontento popular y que prefiere ahora romper con Wilson, mejor que verse aplastado por el pueblo mexicano; pero ya es tarde. Esa conversión de ultima hora a la causa del pueblo no puede borrar su traición.

La actitud de Wilson dependiera de lo que le ordenen los capitalistas americanos. Si los capitalistas le ordenan que mantenga en México las fuerzas americanas, estas se quedaran allá; pero entonces comenzara una guerra gigantesca entre México y los Estados Unidos, cuyo resultado no es posible predecir.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

MANUEL SAAVEDRA.

Regeneracion

EDITOR: Enrique Flores Magón.
OFICINAS: 2325 Ivanhoe Ave.
Dirección Postal: P. O. Box 1236.
LOS ANGELES, CALIFORNIA

PRECIOS DE SUSCRIPCION.
Número suelto, 5cs.
Un año, \$1.00.—Seis meses, 50cs.—
paqueteros, 25c. ejemplar.

ra Alexander Berkman, celebra
do autor del libro "Prison Mem-
ories of an Anarchist" (Memo-
rias de Prision de un Anarquista),
en el que, con vívidos colo-
res, describe su larga vida de ca-
torce años de galeote por cuestiones
sociales, en una de las más horri-
bles penitenciarías de esta Rusia
Americana, y las iniquidades co-
metidas con los sentenciados den-
tro de los muros de las prisiones.

Berkman es un escritor inteli-
gente de fuerza, audaz, fogoso y
valiente. Su periódico, "The
Blast", ha venido a despertar
conciencias, a inyectar energías,
a hacer obra demoledora y revo-
lucionaria entre las amodorradas
masas americanas, a pesar de que
cuenta pocos números de vida.

Ante enemigos tan formidables,
el Capitalismo siente bambolear-
se sus instituciones, y se ha apre-
surado a azuzar a Wilson contra
"The Blast". Este Wilson, por me-
dio de sus servidores del departa-
mento de correos, ha embestido
contra Berkman, según veo en
"The Record", de esta ciudad de
fecha 4 del actual.

El número de Abril, de "The
Blast" ha sido rechazado por el
Superintendente de correos de
San Francisco, un tal J. R. Ro-
berts, porque por contener artícu-
los reprobables.

Esto viene a demostrar, como
en el caso de "REGENERACION"
que la libertad de imprenta está a
merced de los caprichos de las au-
toridades postales. La Constitu-
ción Americana garantiza la li-
bertad de imprenta; pero el Co-
rreo hace papel de excusado de
esa Constitución y suprime esa
libertad cuando se le pega la
gana.

Y dicen que Estados Unidos es
un país civilizado! Si dijese
que lo es el Congo, tendrían más
razón.

JUANITA ARTEAGA.

ESCARAMUZAS

Siguen llegando noticias alen-
tadoras de las naciones europeas a-
fectadas por la guerra; alentado-
ras, sí, porque ellas encierran
grandes promesas de reivindicaciones
populares en un futuro no lejano.

No se trata ahora de las mul-
titudes alemanas saqueando tiendas
y bodegas, a la vez que haciendo
frente a la policía y soldadesca
del Kaiser; tampoco de los bra-
vos turcos o de los heroicos pro-
letarios montenegrinos levantan-
do barricadas y recibiendo en a-
bierta rebelión con un aguacero
de balas a los esbirros del gobier-
no; ni de los bizarros revolucio-
narios rusos implantando nueva-
mente el terrorismo que hace pa-
lidez de miedo al Czar de todas
las Rusias y a sus turiferarios;
ni de los otros pueblos de la Eu-
ropa de cuyos actos de rebeldía
ha dado ya nota "Regeneración"
en sus pasados números; se trata
ahora de los irlandeses que ya
también entran a formar parte
del número de los descontentos,
de los que, con toda seguridad,
serán los primeros pueblos que
forzados por las circunstancias,
se levantarán pronto en abierta
rebeldía social contra los opresores
y los explotadores.

En la importante ciudad irlan-
desa de Dublin y otros lugares
inmediatos, está habiendo moti-
nes de tal seriedad, que con fre-
cuencia se sostienen sangrientos
combates entre los trabajadores
y las tropas del gobierno. Esta
insurrección ha tomado caracter
tan amenazador, que las autori-
dades se han visto obligadas a
declarar en estado de sitio aque-
llas comarcas.

En otros distritos ha estado
habiendo también disturbios po-

pulares; y en Tullamores condado
de Kings, resultaron muertos
tres oficiales de policía la sema-
na pasada.

Este desasosiego entre la clase
trabajadora europea es altamen-
te significativo. No importa que
sus primeros esfuerzos encuen-
tren la derrota. Como quiera que
sea, son las primeras escaramu-
zas de la Gran Revolución Social
Europea que se avecina, como
consecuencia natural de la estu-
pida guerra que han originado
las codicias de los explotadores
del viejo mundo.

Los proletarios europeos están
sirviendo de carnaza actualmente
en los campos de batalla. Maña-
na será la sangre de la burguesía
la que fecunde a nuestra Madre
Tierra.

Estas convulsiones aisladas de
las masas populares europeas son
las primeras escaramuzas de la
próxima guerra social.

Mientras tanto, nosotros los
mexicanos sigamos adelante. Que
nada nos arredre. Que nuestros
pechos encierren un corazón
grande, abnegado y valeroso,
dispuestos a llegar a la meta de
nuestras gigantes, hermosas y
justicieras aspiraciones, aunque
para ello tengamos que pasar por
encima de los ejércitos coaligados
de los capitalistas de todo el
mundo.

[Adelante, mexicanos! ¡Viva
Tierra y Libertad! ¡Viva la
Anarquía!

JUANITA ARTEAGA.

CAPLAN.

El jurado de nuestro com-
pañero David Caplan comen-
zo ya el Miércoles 5 de este
mes dos días después del se-
ñalado, por no estar presente
más que uno de los abogados,
el camarada Jacob Margolis,
de Pittsburg, a cuyo cargo
queda presentar el aspecto so-
cial del caso, desde cuyo pun-
to de vista (del de la lucha de
clases) hará la defensa de
nuestro hermano en ideales.
El abogado Nathan C. Cog-
lan, de San Francisco, se hara
cargo de la defensa desde el
punto de vista criminalista.

Este jurado está llamado a
hacer anales en la historia de
la persecucion a los trabaja-
dores, porque no será condu-
cida la defensa como de cos-
tumbre, como un caso crimi-
nal vulgar, sino que nuestros
ideales anarquistas, conocidos
a fondo por nuestro camarada
el abogado Jacob Margolis,
serán desarrollados y aplica-
dos al caso de Caplan, para
demostrar que los actos de in-
justicia y de violencia de los
de arriba necesariamente pro-
vocan la violencia de los de
abajo.

Caplan ha caído por su a-
mor a la causa de los desho-
rrados. Por su actividad se
distinguió a los ojos de los a-
mos y atrajo la colera y la
venganza de estos sobre él.

En posesión de la defensa
esta una carta de la Asocia-
ción de Mercaderes y Manu-
factureros de Los Angeles, en
la que se ve palpablemente
que para obtener que la lla-
mada justicia encontrase cul-
pable y persiguiera a David
Caplan y Mathew A Schmidt
escogió los miembros del Gran
Jurado que servirían para sus
fines y se los recomendo al
Fiscal, para que esos hono-
rables ciudadanos formasen el
cuerpo de dicho Jurado que
decreto el arresto y prision de
nuestros camaradas.

Ese simple dato demuestra
que Caplan y Schmidt son
victimas de la mas odiosa

conspiracion de la burguesía
para enterrar por vida en pre-
sencia de los rebeldes. Hay o-
tros datos mas que prueban
esa conspiracion criminal del
capitalismo.

No hay que dejar solos a
Caplan y a Schmidt. Envi-
ense protestas a Washington
y haganse mítines de protes-
ta a su favor.

Y los compañeros de Los
Angeles y sus alrededores que
puedan asistir a las audien-
cias, haganlo, para que con

su presencia demuestren su
solidaridad a Caplan y su dis-
gusto y protesta por la perse-
cucion de que se les hace vic-
tima.

El jurado está siendo veri-
ficado en la Corte vieja, edifi-
cio de piedra roja, esquina de
Broadway y Temple Streets,
tercer piso, Departamento 1.
¡Id al jurado, compañeros
y compañeros! Se trata de
una camarada digno, de un her-
mano de aspiraciones y re-
beldía.

JUANITA ARTEAGA

Pro Aniceto Pizana

El traidor esbirro mexicano,
llamado por sus aduladores el
"Primer Jefe", debe estar satisfe-
cho con su obra de perro guardián
de los explotadores americanos
que tienen grandes inversiones en
Mexico. Del lado americano se
envia toda clase de ayuda; la co-
rriente de oro va de los Bancos a-
mericanos a los bolsillos de Car-
ranza y las tropas de Estados U-
nidos con todos sus pertrechos de
guerra entran diariamente al otro
lado de la linea. Todo eso es pa-
ra resguardar el "orden" en Me-
xico y para que el debil gobierno
de Carranza no vaya a sufrir un
colapso, en los momentos mas
precisos que se necesita de un go-
bierno fuerte que proteja los inte-
reses de los ricos en aquel país
que se esfuerza por acabar con esta
clase de sanguijuelas del pobre.

Como en realidad el poder de
Carranza es ficticio, ahora mas
por cuestion de amor propio que
por otra causa, Wilson se empeña
en ayudar a aquel traidor, porque
en cayendo Carranza el gran de-
mócrata se tiraría la milésima
plancha después de haber recono-
cido como gobierno de hecho al
encabezado por el viejo barbon de
Cuatro Cienegas.

Así es que Wilson no se deten-
dra en los medios con tal de que
Carranza llegue a establecer un
gobierno fuerte. La pesadilla
del enclenque de la Casa Blanca
es que el gobierno artificial de
Barbas de Chivo se desplome de
un momento a otro. De ese mo-
do se explica que los dos bandos
se ayuden mutuamente, "se dan
la mano". La activa persecucion
contra todos los enemigos de Car-
ranza que se encuentran refugia-
dos en los Estados Unidos, y la
feroz persecucion contra refugia-
dos políticos de Estados Unidos
que se encuentran en terrenos do-
minados por Barbas de Chivo,
obedece a ese mutuo apoyo entre
esos vacilantes gobiernos que tem-
men la pronta caída.

El asalto brutal contra los ca-
maradas Magon por orden expre-
sa del Presidente de Estados U-
nidos, y la arbitraria prision del
anarquista Aniceto Pizana por
orden pura y simple de Venustiano
Carranza, no son otra cosa
mas que el resultado de los com-
promisos contraidos por ambos ti-
ranos.

Wilson pidió a Carranza el a-
rresto y deportacion de Pizana;
encambio, Carranza pidió a Wil-
son que ordenara el arresto de los
Flores Magon y se quitara a Re-
generacion el derecho que tiene de
circular por las estafetas postales.
Todo es un cambio de servicios, y
se juega con las vidas de hombres
dignos, como si se tratara de ob-
jetos comerciales.

Se trata ahora de la deportacion
del compañero Pizana, actualmente
preso en Matamoros, Tamaulipas,
Mexico; y todos sabemos que po-
ner a Pizana en manos de Wilson,
es consentir en su sentencia de
muerte.

Todos sabemos tambien las
causas que impulsaron a Aniceto
a levantarse en armas en los alre-
dores de Brownsville, Texas, el
Otono del año pasado. Mas de
30 "rangers" asaltaron su casa
situada en rancho de los Tulitos;
el compañero y tres personas
de la familia, repelieron el
ataque de los perros guardianes
del "Orden". En la refriega
resultó un hijo de Pizana Domingo Rico, Magdaleno Mi-

herido de una pierna, dejando los
esbirros varios muertos y heridos.

Desde entonces se desato una
persecucion feroz contra Pizana y
su familia, llevando los "rangers"
sus insinuos criminales al grado
de masacrar a mas de quinientos
hogares la mayor parte de
ellos. Contra esa persecucion
infame se levantaron en armas
un buen numero de mexicanos pa-
ra repeler en defensa de sus pro-
pias vidas la desolacion y la
muerte que sembraban por todas
partes los salvajes "rangers".

Estos barbaros que no se tenta-
ron el corazon para disparar sus
fusiles sobre la familia de Piza-
na, no han sido castigados, ni de-
bemos esperar que lo sean, porque
Wilson no lo "juzgara prudente".
Es, sin embargo, a las victimas a
quien se persigue, es Aniceto una
de esas victimas marcadas con el
indice de aquel tirano para ser
descuartizado vivo, por la grave
culpa de no haberse dejado matar
como un perro por los salvajes
"rangers" y los voluntarios que
los acompañaban.

Estos hechos brutales han cau-
sado indignacion por todas par-
tes. Hay obreros inteligentes y
honrados en el mismo teatro de
los acontecimientos y en otros lu-
gares del mundo, que examinan y
juzgan los hechos con toda im-
parcialidad y llegan a la conclu-
sion de que se esta cometiendo una
gran injusticia con la prision de
Aniceto Pizana en los dominios
de Carranza; y como el plan de
extraditarlo de Mexico a Estados
Unidos es solo por corresponder
servicios (uno de ellos el encarce-
lamiento de los anarquistas Flo-
res Magon), por que no hay ley
que autorice la extradicion de un
reo politico como es Pizana, di-
fícil es encontrar un termino apro-
piado para calificar el barbaro
crimen de dos tiranos que sin es-
crupulo juegan con las vidas de
hombres honrados.

La protesta que reproducimos
en seguida a favor de la libertad
de Pizana, fue enviada por los
compañeros de Hondo, Tex., a
Venustiano Carranza, y dice así:
Hondo, Medina Co., Texas, E.
U. A., Marzo 8 de 1916.
Señor Venustiano Carranza.

Queretaro, Qro., Mexico,
Los que abajo firmamos perte-
necientes a la clase desheredada,
y creyendo a nuestro compañero
Aniceto Pizana perteneciente a la
misma clase, en este día 8 del
presente, protestamos con toda la
energía dada a seres civilizados,
contra el infame crimen que re-
sultaría para el constitucionalismo
a efecto la extradicion del muy
digno compañero nuestro Aniceto
Pizana, que por ser un reo politi-
co, los agentes de usted pisotea-
rán las mas sagradas leyes huma-
nitarias al privar a Pizana de su
libertad solo por servir a un go-
bierno de otra nacion.

Por estar convencidos de su
inocencia pedimos en nombre de
la civilización la completa liber-
tad de Aniceto Pizana.

Firmen esta Protesta las si-
guientes personas: Jose G. Guil-
lermo, Julio G. Guillermo, Sera-
pio Piña, Anselmo Piña, Jose
Maria Esquivel, Pascual Esqui-
vel, Guillermo Esquivel, Eligio
Esquivel, Juan Esquivel, Salva-
dor Martínez, Sebastian Rico,
Domingo Rico, Magdaleno Mi-

Justicia africana.

En un rincón del Africa reinó
cierta vez un rey muy poderoso
que había logrado dominar a sus
súbditos sin necesidad de grandes
esfuerzos, porque le había tocado
en suerte gobernar a un pueblo
perfectamente preparado para la
esclavitud.

Cuando Kihua—así se llamaba
el rey—empuñó las riendas del
gobierno, se encontró con que te-
nia bajo sus pies un verdadero
rebaño, dócil, manso, respetuoso,
cualidades que daban entero cré-
dito a la Religión como una insti-
tución que no tiene rival para
eso de amortiguar en el cerebro
de las masas, el instinto de re-
beldía que tantos quebraderos de
cabeza origina a los soberanos.

Así fué como nuestro Kihua
hizo siempre lo que se le antojó,
sin encontrar nunca la más leve
resistencia. Las injusticias más
monstruosas, pasaban inadverti-
das por las masas; la corrupción
gubernamental más hedionda, no
lastimaba el olfato del misero re-
baño; las más escandalosas com-
binaciones financieras para chu-
par al pueblo hasta la última gota
de sangre, eran más bien admi-
radas que condenadas, porque el
pueblo envilecido por la educa-
ción burguesa, conceptuaba lícito
enriquecerse con el sudor ajeno,
y cada miembro del rebaño creía
que podría llegar a ser también
trasquilador. El maestro en la
escuela y el sacerdote en el pú-
pito, fomentaban el error en las
masas populares.

Todo caminaba a pedir de boca
para Kihua y los burgueses, ha-
sta que una vez éstos se quejaron
con él de que se encontraban en
el reino unos enemigos de un re-
yezuelo de una rica comarca que
era una especie de paraíso para
todos los trasquiladores. El re-
presentante del reyezuelo de la
rica comarca, puso también su
queja ante Kihua a quien pidió
que ahorcara a esos enemigos de
su amo.

Kihua se rasó los crespos ca-
bellos, pues no hay que olvidar
que el cuento se desarrolla en un
rincón de Africa. El caso no era
para menos; en la historia de su
nación no se había presentado un
caso semejante, pues hay que sa-
ber que, aunque se trataba de una
nación bárbara; siempre se
había distinguido por el respeto
con que trataba a los que busca-
ban asilo en ella.

Kihua reunió a sus consejeros y
éstos tuvieron que apoyar a los
burgueses, porque, dijeron los
consejeros, eran los traficantes
los que sostenían al gobierno y
éste no podía hacer sino lo que
aquellos quisieran.

Kihua tuvo que acceder a las
demandas de los traficantes, con-
vencido de que como rey, y orde-
nó sus sayones que apresaran a
los enemigos del reyezuelo de la
rica comarca.

Los sayones cumplieron; apre-
saron a las víctimas y las senten-
ciaron a muerte. El reyezuelo
extranjero hizo todo el gasto.
Agobió al pueblo con pesados tri-
butos para llenar de oro los bolsi-
llos de jueces, fiscales, cagatitas,
esbirros, y demás gentuza de
los tribunales de justicia de aquel
rincón del Africa, pues hay que
saber que en la época del rey
Kihua, los jueces, los fiscales, los
magistrados, los ministros y to-
dos los funcionarios públicos acos-
tumbraban traficar con la justicia.
El reo pobre que no podía llenar
de oro la boca del fiscal, se veía
insultado por éste y condenado a
pena de muerte. Si el reo tenía

dinero, el fiscal era su primer de-
fensor, por horrible que hubiera
sido su crimen, y un juez compla-
ciente lo ponía en libertad. Así
andaba la justicia en aquel rincón
del Africa.

Pero si la justicia fué hollada
y con ello se confirmó la barbarie
de aquella época, el pueblo que
habitaba la rica región dominada
por el reyezuelo que pagó a los
asesinos de toga para que matara
a sus enemigos, se rebeló en ma-
sa y colgó de un frondoso árbol a
su soberano.

Al conocer Kihua la suerte de
su colega extranjero, dijo jalán-
dose los cabellos: ¡qué bestia he
sido! ¡He cometido un crimen
absolutamente inútil!

ANTONIO PEREZ.

Movimiento de Solidaridad.

Nuestros estimables compañeros
de Weir, Texas, no desmayan en su
labor de revolucionarios. Recono-
cen la necesidad de luchar sin tre-
gua hasta conseguir la libertad de
nuestros hermanos presos, y para
ello han acordado formar un Comi-
te de Defensa. Los compañeros que
mas se les facilite enviar su ayuda
por conducto de este Comité, esta-
bien que así lo hagan.

Pueden los compañeros del Esta-
do de Texas ayudar sin escrúpulo
a dichos compañeros; pues son cam-
aradas que tienen las cualidades in-
dispensables de revolucionarios cin-
ceros: convicción y firmeza. A con-
tinuacion publicamos el acta de
organizacion de dicho Comité.

"Por la presente hacemos saber a
todos los Crupos y compañeros, que
quedo constituido un Comité de
Defensa, que se propone trabajar
por todos los medios que sean ne-
cesarios en pro de la libertad de nues-
tros hermanos Ricardo y Enrique
Flores Magon. Así es que por me-
dio de estas líneas invitamos a todos
los grupos de los distintos lugares
a que laboren con nosotros y estén
en constante comunicacion.

"Los miembros que lo formamos:
Mariano Avila, Teodoro Velazquez,
Hermenegilda Avila. Secretario
Mariano Avila, primer vocal Teo-
doro Velazquez, tesorera Hermene-
gilda Avila.

"Toda correspondencia debe ser
dirigida a Mariano Avila, R. R.
No. 1. Box 78, Weir, Texas."

ADMINISTRACION.

ENTRADAS.

Del 27 de Marzo al 3 de Abril de 1916
ARIZ.: Colecta por J. Ma. Gardoa, el
mismo, 50c. F. Reyes C., 50c. C. Oroz-
co, 50c. D. G. Gardoa, 10c. S. Vázquez,
50c. y C. Eras, \$1. A. D. Ibarra, 35c.
CAL.: G. Ramírez y compañera, 50c;
B. Ramos, 50c. R. Gamboa, 50c. y I.
Fernández, 50c. N. T. Bernal, \$1; colec-
ta por A. Rincón, el mismo, 25c. J. Cis-
neros, 50c. E. Cárdenas, 25c. J. Rincón,
25c. y P. Reyes, 25c. F. Fox, 60c. F.
Total: \$30.75.

Silva, 50c; M. V. Avila, \$1. F. A. Cam-
boa, \$5.50; L. K. Woodward, 10c; A.
Diaz, 15c; L. Pérez, 25c. Venta de pa-
queteros, \$1.60; Anita y Justa Montreal,
50c. Un campañero, 25c; B. González,
\$1; T. Alvarado, por R. Lugo, \$1; H.
Jantzin, 50c. COLO.: R. N. Monte-
gro, \$2; L. Cruz, \$1; N. Sánchez, \$1 y
Andréa Sánchez, 25c; C. García, 50c.
CUBA: Colecta por V. Valles, el mis-
mo, \$1. M. Montes, \$1. y A. Caiias, \$1;
colecta por A. Hernández, \$10. N.
MEX.: A. L. Delgado, \$1. N. YORK:
E. Mily, 50c. OKLA.: Colecta por J.
Diaz, el mismo, 25c. J. Martínez, 2c. y
S. Espinoza, 50c. TEXAS: N. García,
\$1; P. R. Tijerina, \$1.50; G. Vázquez,
16c; D. Peña, 25c. y T. A. Cárdenas,
25c; R. Valles, 30c; J. Segovia, por el
Grupo "Tierra y Libertad", \$3; J. A.
Hernández, por L. Luna, \$1; colecta
por L. Villegas, E. López, 75c; J. Fer-
nández, 25c. María S. de Fernández,
25c. J. Fernández jr., 25c. María del
Refugio Fernández, 25c. Juanita Salci-
do, 12c. y Francisca Salcido, 12c. H. L.
García, \$1. UTAH: R. Martínez, 75c.
W. VA.: J. Fernández, \$1. Total:
\$53.76.

GASTOS.

DEL 27 DE MARZO AL 3 DE ABRIL DE 1916

Composicion del No 232, \$20.00 em-
planacion y correccion, \$7.00; impreñon,
\$11.00; redaccion y administracion, \$10;
papel para el No. 232, \$12.00; acarreo,
\$3.00; franquicio del No. 232, \$3.52; fran-
quico resto del No. 231, 52c; estampil-
las correo extranjero, \$3.19; franquico
por libros, \$1.95; gasolina y petroleo,
\$1.45; tranvia, 90c; útiles de escritorio,
45c; abono al "Times", \$2.00; Al Nota-
rio Público por certificado para "Rege-
neracion", \$2.50.—TOTAL: \$79.48.

RESUMEN.

Déficit del No. 232 \$241.88.
Gastos de la se-
mana \$ 79.48.
Entradas de la semana . . . \$ 52.76.
Déficit total \$ 268.20.

PARA LA DEFENSA DE
LOS COMPANEROS
MAGON.

Suma anterior, \$33.30. ARIZ.: Co-
lecta por J. Ma. Gardoa, el mismo, \$1,
María V. de Durán, \$1, Rayo T. García,
\$1, M. S. Caballero, \$1; Z. Vázquez,
por G. V. Guerrero, 25c. CAL.: A.
Rincón, 50c; F. Silva, 50c. COLO.: L.
Cruz, \$1. FLA.: Colecta por R. Car-
dena, 25c. ILL.: H. Honcks, \$1; J.
Duval, \$3. N. YORK: E. Mily, \$1. O-
KLA.: E. Gornachotegui, 50c; J. Díaz,
\$1, y J. Martínez, \$1. TEXAS: Colecta
por S. Sánchez, el mismo, \$1, M. Es-
trada, 10c. S. Valdez, 25c. S. Torres,
25c. F. Contreras 15c, T. Espinoza, 25c.
G. Pérez, 25c. e I. Vazquez, 25c; J. A.
Hernández, por L. Luna, \$1. UTAH:
R. Martínez, 75c. W. VA.: colecta por
J. Fernández, el mismo, \$1, A. Lomas,
50c. J. Sobrado, 50c. C. Prieto, 50c. P.
Pericas, 25c. y J. M. Meigido, 50c.
Total: \$30.75.

DONATIVOS PERSONALES PARA
RICARDO.

CAL.: F. A. Gamboa, \$1; Librada La-
ra, 25c. TEX.: E. López, \$1. Total:
\$2.25.

DONATIVOS PERSONALES PARA
ENRIQUE.

CAL.: F. A. Gamboa, \$1; J. Rodri-
gues, 25c. TEX.: E. López, \$1. Total:
\$2.25.

¡A Rescatar a los Magon!
¡A Salvar la Libertad de Imprental

Con el proceso seguido contra los hermanos Magon por sus escritos en
"Regeneracion", las autoridades americanas pretenden sentar un prece-
dente legal que les permita después suprimir todos los demás periódicos
obrerros de este país y podrir en su prision a sus redactores, para que, no
habiendo quien despierte a los esclavizados proletarios, los parasitos so-
ciales puedan seguir explotándolos y oprimiéndolos tranquilamente; la
vez, las mismas autoridades ayudan a Carranza a matar toda oposición a
él que pueda impedirle reimplantar el reinado del terror de la época porfiriana
y entregar al pueblo mexicano a la rapacidad de la plutocracia de
ambos países.

Es preciso impedir que el crimen se consuma. Por lo tanto, rogamos
a los compañeros y lectores de "Regeneracion", que se unan a la firma
y consigan que otros muchos proletarios más hagan lo mismo, y que la
acción al ingles que va a la espalda, en la sección Ingiera, del periódico
Japon de Protesta, y la envíen a Wilson.

CUPON DE PROTESTA

Woodrow Wilson, Washington, D. C.
Considerando como un severo ataque a la libertad del pen-
samiento y como un atentado tiránico y sin precedente para
amordazar a la prensa, el arresto y persecucion iniciada nue-
vamente contra Ricardo y Enrique Flores Magon, presos
ahora en Los Angeles, California, y denunciando dicho pro-
ceder de vuestra Administracion como un verguenzo a esta re-
zo para ayudar a nuestro valderrillo Venustiano Carranza a
reestablecer el régimen de Diaz, con lo cual creáis entre los
mexicanos un sentimiento hostil contra el pueblo americano,
que no debería existir, protesto contra dicha persecucion a los
hermanos Magon y demando su inmediata libertad.

Firmado.....
Direccion.....
Fecha.....

SUBSCRIPTION RATES
Single copy, 5 cts.
One dollar a year—6 months, 50c.

No. 233
Saturday April. 8, 1916

Send money payable to
ENRIQUE FLORES MAGON.
P. O. Box 1236. Los Angeles, Cal.

Who Is Wright? Wilson Or The Indicted?

Under date of March 25 President Wilson issued a most definite statement as to the expedition sent into Mexico by his administration. No statement could be more definite. The document has all the weight of a Presidential proclamation on the vital question of peace or war; but unfortunately, as happens so constantly in the United States, it must be considered also as a political manifesto; as the hoisting of a standard around which the main battle at the forthcoming conventions is to rage. Obviously that is the meaning of the assurance that there will be no intervention in Mexico "so long as sane and honorable men are in control of this government." Our daily press instantly gave the statement that interpretation, of and none notices that Roosevelt's reply is described as "the opening gun of a vigorous campaign which will be waged without cessation from now until the assembling of the Chicago convention." Thus the Mexican war becomes, like that now devastating Europe, the football of American politics.

President Wilson's message—for it is really that—has impressed me, and most gladly would I believe that it was written in the purest of good faiths. He opens with the declaration that the expedition has been despatched "for the single purpose of taking the bandit Villa, whose forces had actually invaded the territory of the United States."

He acknowledges the "sovereignty" of Mexico and her right to immunity from invasion. He speaks of "the distressed and sensitive people of Mexico, who are very susceptible indeed to impressions received from the American press," and he states that, he has called on the several news agencies to refrain from issuing stories which give this merely punitive expedition the color of war. Above all—and this has raised immediately a hurricane of protest—he asserts that it is his "duty to warn the people of the United States that there are persons along the border who are actively engaged in originating and giving as wide currency as they can to rumors of the most sensational and disturbing sort which are wholly unjustified by facts." In this connection he

adds that "the people of the United States should know the sinister and unscrupulous influences that are afoot, and should be on their guard against crediting any story coming from the border."

Let me dwell for a moment on that last sentence, that I may impress on our readers its seriousness, coming, as it does, from the President of the United States at what is probably one of the critical hours in this country's history. Let me remind you that to millions of our citizens this message from the White House has that stamp of infallibility which good Catholics attribute to a Papal Bull; that such citizens consider that their President must know, because he has at his command a thousand sources of information inaccessible to the ordinary man; the spying eyes and ears, and letter and telegram-opening fingers of the Secret Service; the reports of countless experts and special envoys; in a word, all the gigantic machinery of a federal service that costs us billion and more than billion dollar appropriations.

Apart from knowledge of the gigantic financial interests depending on the part our government shall play in Mexico, it would be impossible for me to doubt the existence of those "sinister and unscrupulous influences" of which President Wilson speaks. What a private individual can find out is necessarily an infinitesimal part of the huge and complicated whole, but in my efforts to get at facts in connection with the last trial and conviction of the Magons, Rivera and Figueroa, who then composed the Mexican Liberal Party Junta, I found out some things. I myself took down the confession of a conscienceless soldier of fortune, one Capt. Smith, who had been released from prison by the authorities and paid such a salary as few newspaper men receive, that he might travel from San Diego to El Paso, collecting, or manufacturing, the evidence that would insure conviction. I myself obtained, and with difficulty, the Senatorial report which acknowledged how materially Otis and his son-in-law, Chandler, had assisted the government in its prosecution, and how eagerly they had worked for the conviction that resulted. So, I can well understand that President Wilson knew what he was talking about in making a charge so serious, Roosevelt, who probably will

be Wilson's adversary in the coming presidential struggle and certainly hopes to be, has taken up the cudgels. His statement, given out March 29, consists in the main of a series of pointed questions to President Wilson, in which he asks Wilson, if he really believes that American or other property owners in Mexico have been the instigators of and responsible for the loss of life and property which have marked the last five years of revolution. He charges furthermore that Wilson, with his perpetual imposing and removing of embargos on the export of arms, is responsible for the fact that Mexicans today are armed to the teeth; that Wilson, not encouraged in the least by property owners, actually started the war when he ordered our forces to attack Veracruz, in the vain effort to force Huerta to salute a flag he never did salute; and that "he is now engaged in a second war with Mexico." In Roosevelt's own words: "He is waging war against Villa, with whom but a little more than a year ago he concluded what was in effect a treaty of peace and friendship formally entered into through one of the highest officers of the United States army, Gen. Scott, by President Wilson's direction."

Observe, in the first place, that it is quite impossible to deny these charges. It is quite impossible to deny that the great government of the United States, which now speaks of Villa as a bandit, did treat him with the profoundest reverence; General Scott, of whose diplomatic abilities so much fuss was made, being photographed with him, exchanging presents with him, and so forth and so on. Villa has not changed. Villa was then exactly what he is today, a bandit with any amount of notches on his gun; a government-manufactured outcast who, observing how wealth and power has skinned his countrymen and would have ground up their skeletons if they could have found a profit in it, retaliated in kind. To men of Wilson's stamp; such men as Villa are social lepers. But Wilson did not hesitate to hug him—by proxy. He did not hesitate to slobber all over him; to accept from him rugs which were the product of the toil of half-starved Mexicans; to stamp him with the official seal of the approval of the great government of the United States.

Subsequently Wilson switched again, having come to the sapient conclusion that Carranza would prove the winning horse. So he took sides with Carranza in his open war with Villa, giving him special privileges in the shape of permission to import arms and ammunition, and to transport his troops across United States soil. Was not that making war on Villa? What else can you call it? And what else could you expect of such a man as Villa than retaliation in kind, on the very first opportunity? What else, in the name of all that is reasonable, COULD you expect?

Now observe. The man who has done all this is President of the United States, and, going back directly on his solemn pledge, is seeking re-nomination. On the other hand, the Magons are in prison, and I myself, presumably as having been associated with them in the editorship of this paper, am under indictment. I ask you to contrast our course with that pursued by the President of the United States. When all this lovmaking began we—nobody, but straightforward nobody—looked on astounded, we had no armies or governmental resources at our back, but we had our intelligence and consciences. We had upheld Villa as a man who was working for the over-

throw of that land monopoly which has been the curse of Mexico, as it is the curse of all the civilized world. When, judging him by these connubiations, we were forced to the conclusion that he was simply another of the endless procession of intriguing politicians, we repudiated him, as we had been compelled to repudiate Madero, and as we subsequently were compelled, and for the self-same reason, to repudiate Carranza. It was never to our interest. It was always directly against our personal interest, for that would have led us to alliance with those who commanded money, who had influential friends at court, who could have furnished the backing we needed so pitifully. But thereby we should have sold our souls. Thereby we should have surrendered our manhood and betrayed a great cause we had in trust; and there is no form of betrayal so base and deadly as that of obscuring the face of truth and blinding the people for the sake of political expediency. That is assassination of the meanest and most despicable type. Compared with that, open war—we Americans are supposed to be "too proud to fight," you know—is a

message of love sent directly from the throne of God himself. Our great crime is that we have, without any beating about the bush, accused the President of being the creator of Villa and the real author of all the unspeakable trouble Villa is now causing. Roosevelt now says the same, and—Oh! Irony of ironies!—Oregon, Carranza's minister of war, and the very man on whom the United States is now relying for assistance—openly reiterates the charge. The El Paso dispatch of March 29 which conveys this information describes him as "the most powerful man in Mexico towards the United States," and his statement begins thus: "The United States alone is responsible for the trouble along the border."

Again I invite you to contrast the conduct of us, criminals in the eyes of the authorities, with that of the great President of the United States. Which of us occupies the most dignified position? Is it he, the towering Goliath, with all the resources of the United States government back of him, or we, petty Davids, with only our sling shot of a "Regeneracion"?

(To be continued.)

WM. C. OWEN.

The Second Indicted Article

This is a translation and reproduction in whole of the second article denounced by the Federal Grand Jury and for which the Magon brothers and Wm. C. Owen were indicted. The original title of this article is "The Texas Uprising". The other two articles are now being translated and we expect to publish them in succession.

("Regeneracion" No. 206, of Oct. 2, 1915.)

For several weeks the capitalist press has been giving accounts of battles between Mexicans and United States forces in territory comprising the Texas counties of Hidalgo, Cameron, Starr, and others adjoining those mentioned above.

Naturally, the real causes of that conflict are not mentioned. They want to make it appear that the uprisings of the Mexicans in that section of the United States is due to an understanding among Mexicans to carry out a Plan of San Diego, which advocates the independence of the vast territory grabbed by the United States from Mexico at the middle of the last century. As time passes, the real cause of that movement is appearing.

It is not the desire to put under control of Mexico the territory covered by the States of Texas, New Mexico, Arizona, Colorado, California and part of others, what has impelled the Mexicans residing in Texas, to rise in arms against the authorities of the United States, but a very distinct one: the desire to save themselves from the attempts of which people of our race are so frequently victims in this country.

Here is how a capitalist paper, "El Presente" of San Antonio, Texas, explains the origin of the uprising. It says: "The origin of this revolt is found in the following facts: A Mexican was dancing in a house in a small town near Brownsville and an American tried to grab the woman that danced with him. The Mexican opposed this and as he stepped out on the street was treacherously killed by the American. The Mexicans immediately avenged the death of their countryman and this forced the avengers to leave the village already armed and disposed to defend themselves from a certain lynching or hanging. The precarious situation of several men presented them the opportunity to rise in arms, and they took them to earn their bread in this violent form."

How distinct is all this from the lies propounded by the rest of the capitalist press!

As is seen, the movement in

Texas began with the rebellion of a handful of men that refused to be the victims of the ruling justice of that state against people of our race, and which handful of men was joined by all those who, tired of offering their arms to the rich to be exploited, without getting the work sought, found in the attitude of the rebels a good opportunity to wrest by force from the hands of the capitalists, what these always deny to the poor; a piece of bread for themselves and families.

Naturally, those rebels were the victims of a ferocious persecution, because that is the way Madame Authority is: immutable and ferocious to the extent that, instead of seeking peace among men, with its obtrusive acts excites them to war. Instead of approaching those men and in a well-meaning way trying to quiet them and assuring them the tranquility and liberty to which every human being is entitled, its representatives, those barbarians called rangers," a sort of rural police of the American territory on the Mexican border, fired upon the rebels as soon as they sighted them. The rebels returned the fire and this was the beginning of the state of war in which that portion of the United States finds itself.

However, even then the movement could have been confined to the conflict between the original rebels and the rangers; but Authority is not a shield or a shelter of the poor, but its lash, therefore instead of protecting the poor inhabitants in the region in which it persecuted the rebels, it began to hostile them in a thousand ways, pretending to find a rebel in each Mexican baron the minions happened to come across, and then the rangers began an infamous manhunt against the Mexicans. The rangers, reinforced civilians, hordes of police-thugs and mercenaries of all descriptions, would enter and trample the humble habitations occupied by the Mexicans; for Authority never bothers the bourgeoisie, of whom it is the watch dog, and there they would deliver themselves to veritable orgies, only proper of cannibals, discharging their arms upon men, old men, women and children, trying to avenge on innocent people the losses that in open combat the rebels had inflicted upon them.

One of the many houses assaulted, was that of comrade Aniceto Pizana, man of honesty, who resided with his family near the Tulitos rancho, adjacent to Brownsville. The house was assaulted on August 3 by a horde of savages, representatives of Au-

thority, firing indiscriminately upon the inhabitants regardless of age or sex. Aniceto is not a man that allows being trampled upon; he is a man conscious of his rights, and with three more comrades that happened to be in his house at that time, returned the fire of the bandits who numbered from 30 to 35. And hard was the battle that ensued. Our four comrades demonstrated prodigious valor, as the assailants were well fortified, and notwithstanding the fact that all the advantages were on the side of the lackeys, our heroic brothers held them at bay for over half an hour, killing and wounding several of them. Unfortunately a little boy, Pizana's only son, was wounded on the leg by a shot from the bandits, and it was necessary to amputate it. Ever since then Aniceto also is under arms, and according to the capitalist press, his activity is very intense.

The case of Aniceto is not an isolated case: The same thing happened in other places of the Brownsville region. Similar outrages were committed by the representatives of Authority on persons who perhaps never thought of rebelling; but who were forced by circumstances to take up arms to defend themselves from the savage assaults, to save their lives and that of their dear ones; or, at least, to have the satisfaction of exchanging a laborious and honest life, for the life of a criminal "ranger", of a minion or volunteer of the savage State of Texas.

Here is how a spark of rebellion was propagated, and what started as a vulgar persecution to a handful of persons, has been transformed through the stupidity of Authority into a veritable Revolution. There is no such thing as Plan of San Diego or any schem of that kind: what there is, is a movement of real defense of the oppressed against the oppressor. Those under arms are not as the prostituted capitalist press tries to make it appear, but men who finding no protection in Authority, seek it in the rifle; men who prefer to sell their lives dear rather than permit being killed like muttons by bandits without conscience or honor.

The crimes committed by the "rangers" in this last two months, and particularly in this last two weeks, twitches the nerves of the dumbest man. Hundreds of innocent Mexicans have been killed by those savages, among the victims being men, young and old, women and children. The houses where the Mexicans live have been burned, their crops razed, and such attempts have contributed to extend the revolutionary movement. A local paper, "The Los Angeles Tribune", says in its issue of the 8th of last month, referring to the zone involved in the Revolution of the State of Texas: ".....territory as large as the State of Illinois is fearfully apprehensive of midnight attacks, burning of fields and death."

In another part of the same issue, the same paper says: "more than five hundred Mexicans have been killed on the Rio Grande within the last three weeks, according to reports from the rangers today,—September 7—to police officials in the counties affected by the Revolution."

This is what the "rangers" confess; but knowing the criminal instincts that integrate the mercenary bodies of those ferocious beasts in the State of Texas, it is to be presumed that they have been short in their information, and that the victims of Authority must ascend to a higher number.

Here is how "El Presente" speaks referring to the victims of the "rangers": "No body knows who killed those found hanging to trees or riddled with bullets; but everybody points to the "rangers". And it adds: "Men have been killed under a bed and in their houses, notwithstanding their plea for a moment of peace to explain. They have been dragged from jails to be hung

and mostly to be shot from the back after they have delivered their arms and surrendered." [Shot from the back after they have surrendered! Can better proof of felony be extracted from a "ranger"?]

This is, very strikingly, what happens in Texas. It is not a movement of bandits as the capitalist press tries to make it appear, but a natural uprising of man that seeing his very existence menaced, defends himself as best he can.

(DENOUNCED ITEM)

Justice and not bullets is what ought to be given to the revolutionists of Texas, and from now on we should demand that the persecutions to innocent Mexicans should cease, and, as to the revolutionists, we should also demand that they be not executed (shot). The ones who should be shot are the "rangers" and the band of bandits who accompany them in their depredations.

RICARDO FLORES MAGON.

Statement Of The Ownership, Management, Circulation, Etc., Required By The Act Of Congress Of August 24, 1912.

Of Regeneracion published weekly at 2325 Ivarhoe Ave Los Angeles, California for April 1916.

Stat: of California
County of Los Angeles

Before me, a Notary Public in and for the State and county aforesaid, personally appeared Enrique Flores Magon, who, having been duly sworn according to law, deposes and says that he is the Editor, Publisher, Business Manager Owner of the "Regeneracion" and that the following, to the best of his knowledge and belief, a true statement of the ownership, management etc., of the aforesaid publication for the date shown in the above caption, required by the Act of August 24, 1912, embodied in section 443, Postal Laws and Regulations, to wit:

1. That the names and addresses of the publisher, editor, managing editor, and business managers are:
Name of— Post office address—
Publisher Enrique F. Magon, Box 1236
Editor Enrique F. Magon, P O Box 1236
Managing Editor E. F. Magon Box 1236
business managers E. F. Magon Box 1236
2. That the owners are:
Enrique F. Magon P. O. Box 1236
3. That the known bondholders, mortgagees, and other security holders owning or holding 1 per cent or more total amount of bonds, mortgages, or other securities are:
..... None

4. That the two paragraphs next above, giving the names of the owners, stockholders, and security holders, if any, contain not only the list of stockholders and security holders as they appear upon the books of the company but also, in cases where the stockholder or security holder appears upon the books of the company as trustee or in any other fiduciary relation, the name of the person or corporation for whom such trustee is acting, is given; also that the said two paragraphs contain statements embracing affiant's full knowledge and belief as to the circumstances and conditions under which stockholders who do not appear upon the books of the company as trustees, hold stock and securities in a capacity other than that of a bona fide owner; and this affiant has no reason to believe that any other person, association, or corporation has any interest direct or indirect in the said stock, bonds, or other securities than as so stated by him.

5. That the average number of copies of each issue of this publication sold or distributed, through the mails or otherwise, to paid subscribers during the six months preceding the date shown above is.....

(This information is required from daily publications only.)
Enrique Flores Magon
Sworn to and subscribed before me this 29 day of March 1916
[SEAL] N. Treosti Notary Public (My commission expires June 3d 1917.)

To Save Both, Freedom of Thought And The Magon Brothers.

Trough the present persecution of "Regeneración" and Ricardo and Enrique Flores Magon, of its editorial staff, the American authorities contemplate to set a legal precedent with the already fixed conviction of the Magons, that afterwards might be used to persecute all the labor papers and, therefore, suppress freedom of thought and freedom of press. All the comrades, sympathizers and liberty-loving people most avoid that such crime be committed, for it shall drag North America back to chattel slavery. We invite all of them to sign the following Coupon of Protest, to get many others to sign it, and to mail it to Woodrow Wilson.

COUPON OF PROTEST

Woodrow Wilson.

Washington, D. C.

Considering as a vicious attack on freedom of thought, and as an unprecedented and tyrannical attempt to muzzle the press, the arrest and persecution again initiated against Ricardo and Enrique Flores Magon, now in jail in Los Angeles, California, and brandish such procedure of your Administration as a shameful effort to help your Mexican pet Venustiano Carranza to reestablish the Diaz regime, with which you create among the Mexicans ill feelings against the American people that should not exist, I protest against the said persecution to the Magon brothers and demand their immediate release from jail.

Signed.....

Address.....

Dated.....